

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (81)820

Vol. 1981/0229

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

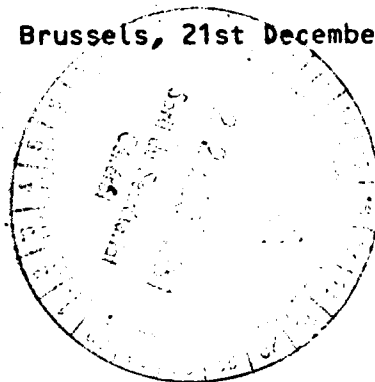
In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES

COM(81) 820 final

Brussels, 21st December 1981



PROPOSAL FOR A COUNCIL REGULATION (EEC)

extending the final date for review of the common rules
for imports

(presented by the Commission to the Council)

COM(81) 820 final

EXPLANATORY MEMORANDUM

At the end of 1980 the Commission proposed to the Council(1) certain amendments to Regulation (EEC) No 926/79 on common rules for imports and the subsequent deliberations in the Council on this subject have led to an agreement between all the delegations. For technical reasons, however, it is not possible to publish the amended Regulation before the end of 1981 and in these circumstances the Commission proposes to the Council that the time allowed for review of the Regulation should be extended by a period of one month. A proposal for a Regulation for this purpose is herewith presented for approval.

(1) COM (80) 904 final of 23 December 1980

extending the final date for review of the common rules for imports

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,
and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the instruments establishing common organization of
agricultural markets and to the instruments concerning processed
agricultural products adopted in pursuance of Article 235 of the Treaty,
in particular the provisions of those instruments which allow for
derogation from the general principle that all quantitative restrictions
or measures having equivalent effect may be replaced solely by the
measures provided for in those same instruments,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas by Regulation (EEC) No 926/79(1), the Council has laid down
common rules for imports which provide, in particular, rules on the
liberalization of imports, on surveillance and on safeguards;

Whereas Article 14(5) and Article 16 (1) of this Regulation provide that
the Council shall, before 31 December 1981, decide on the adjustments to
be made to it;

Whereas on 23 December 1980 (2) the Commission presented a proposal for
this purpose;

Whereas it has not been possible for the Council to publish the revised
Regulation before 31 December 1981;

Whereas in these circumstances the time allowed for review should be
extended by a period of one month;

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The date 31 December 1981, specified in Article 14 (5) and Article
16 (1) of Regulation (EEC) No 926/79(1) on common rules for imports

(1) OJ No L 131, 29.5.1979, p.1
(2) CCM (80) 923 final.

is hereby replaced by 31 January 1982.

Article 2

This Regulation shall apply from 31 December 1981.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Brussels,

For the Council

The President